

De president ende raden over Hollandt Zeelant ende Vrieslant den eersten deurwaarders hierop versocht, salut. Alsoo die vanden gerechte ende gemeene gebueren van Gouderack ons verthoont hebben, dat alhoewel Nicolaes vander Goij pachter vande excijns ofte stats pachter opden turff over der Goude, bekennen moet geen recht te hebben om deselve excijns te mogen in vorderen over den dorpe van Gouderack, alwaer het oock binnen den quartier pael vande voorsz. stede gelijk geene stats excijsen aldaer geheven cunnen werden, dat echter de selve pachter verscheijden malen onderstaen heeft de turff schepen tot Gouderack binnen de voorsz. quartier pael hebbende gelost ende moetende int wederkeeren de stat Gouda ofte het Moortsche Verlaet passeren, aente houden, sonder de selve wederom te willen ontslaen voor ende aeler aen hem het recht vande voorsz. stadts excijns sijnde vijff duijts per ton, soude sijn voldaan, ofte ten minste cautie gestelt voor het gene hem dien aengaende soude mogen werden geadjudiceert<sup>1</sup>, soo als hij noch opden 1<sup>en</sup> octobris laestleden het turff schip van Jacob Willemsz Bruijn wonende int Moortsche Veen, na dat het selve gelost was ten huijse ende behoeven van Dirck Janse Verweij waert in Gouderack int wederkeeren naer huijs voor het voorsz. Moorsche Verlaet om redenen voorsz. heeft opgehouden, ende het-selve als noch ophout sonder het loot te willen geven, twelck den pachter vant verlaet moet werden gelangt<sup>2</sup> eer dat hij het schip daer door mach laten passeren, voor dat hem naer sijne phantasie de voorsz. stats excijns vande gelosten turff werde betaelt, sulcx dat sij supplianten tot conservatie van haerluijder dorps gemeene intrest intervenierende voordien voornoemde Jacob Willemsz Bruijn genoodsaecht werden haer te adresseren aen desen Hove. Alsoo sy seggen versoeckende daeromme onse provisie soo ist dat wij u committeren mits desen, te trecken aende persoon ofte ter woonstede vande voornoemde Nicolaes vander Goij, ende hem van wegen de Hooge Ouericheijt belast ende beveelt t'ophouden vant voorsz. turff schip als qualijck ende tonrechte gedaen costeloos ende schadeloos aff te doen, ende sulcx als noch aende voorsz. Jacob Willemsz Bruijn het loot te geven daer mede hij door het voorsz. verlaet met sijn turffschip sall mogen passeren ende aen alle andere turffschippers in diergelijcke occurentien sulcx mede te doen, mitsgaders [doorhalingen] hem interdiceert in toecomende het voorsz. loot aende schippers haer turff in Gouderack hebbende gelost ende moetende t voorsz. verlaet passeren te weijgeren ende in hare reijssen op te houden ende te vercorten, hem voorts bevelende te betalen de costen hieromme gedaen. Ende in cas van oppositie dachvaert d'opposanten op maendach toecomende ende acht dagen precyse te compareren gemachticht te senden van desen. Hier inne te seggen de redenen van dien, te aenhooren sodanigen eijsch ende conclusie als de supplianten alsdan sullen willen doen daer jegens als mede --- ---- versoeck als de supplianten sullen willen doen om te hebben de interdictie paenael van int toecomende het voorsz. loot aende schippers vande turff in Gouderack hebbende gelost ende moeten t voorsz. verlaet passeren te weijgeren ende hare reijssen op te houden ende te vercorten, als mede om te hebben de clause van autorisatie op den een deurwaerder van desen Hove ofte de pachter vant Moortse verlaet omme voorsz. verlaet te openen ende t voorsz. schip vande voorsz. Jacob Willemsz daer deur te laten schutten, mits den pachter vant selve verlaet voldoende tgene daer toe staet. Daer jegens precyse [doorhaling] t'antwoorden ende voorts te procederen als naer rechten latende copie volgende d'instructie ende ons relaterende u wedervaren. Gegeven in den Hage ondert zegel van Justitie den viij<sup>en</sup> octobris xvj sestich. Bij mijne heeren de president ende raden Over Hollandt Zeelant ende Vrieslandt. W. van Alphen<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> toegewezen

<sup>2</sup> overhandigd

<sup>3</sup> Willem van Alphen, secretaris van het Hof van Holland